



የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ዘጠነኛ ዓመት ቁጥር 15
አዲስ አበባ-ታኅሣሥ ፩ ቀን ፲፱፻፺፮

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

9th Year No. 15
ADDIS ABABA-10th December, 2002

ማውጫ

CONTENTS

አዋጅ ቁጥር ፫፻፫/፲፱፻፺፮ ዓ.ም

Proclamation No. 303/2002

ዲፕሎማቶችን ጨምሮ በዓለም አቀፍ ደረጃ ጥበቃ ባላቸው ሰዎች ላይ የሚፈጸሙትን ወንጀሎች ለመከላከልና ለመቅጣት የወጣው ኮንቬንሽን ማጽደቅ አዋጅ ገጽ ፩፻፱፻፸፩

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes Against Internationally Protected Persons Including Diplomatic Agents (1973) Ratification Proclamation Page 1971

አዋጅ ቁጥር ፫፻፫/፲፱፻፺፮

PROCLAMATION NO. 303/2002

ዲፕሎማቶችን ጨምሮ በዓለም አቀፍ ደረጃ ጥበቃ ባላቸው ሰዎች ላይ የሚፈጸሙትን ወንጀሎች ለመከላከልና ለመቅጣት የወጣውን ኮንቬንሽን ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ

A PROCLAMATION FOR THE RATIFICATION OF THE CONVENTION ON THE PREVENTION AND PUNISHMENT OF CRIMES AGAINST INTERNATIONALLY PROTECTED PERSONS, INCLUDING DIPLOMATIC AGENTS

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግሥት ዋና ዋና ዓለም አቀፍ ወንጀልን የሚመለከቱ ስምምነቶችን ያፀደቀ በመሆኑ፤

WHEREAS, the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia is a party to main International Conventions on Penal matters;

የኢትዮጵያ መንግሥት ዓለም አቀፍ ሰላምና ደህንነትን ማስከበርንና በሀገሮች መካከል ወዳጅነትንና ትብብርን ማስፋፋትን የሚመለከቱ ዓለም አቀፍ መርሆዎች ላይ ያለውን ጽኑ አደም በተደጋጋሚ የገለፀ በመሆኑ፤

WHEREAS, the Government of Ethiopia has consistently express its commitment to the international principles concerning the maintenance of international peace and security and the promotion of friendly relations and co-operation among states;

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ታኅሣሥ ፩ ቀን ፲፱፻፺፮ ዓ.ም ባደረገው ስብሰባ ዲፕሎማቶችን ጨምሮ በዓለም አቀፍ ደረጃ ጥበቃ ባላቸው ሰዎች ላይ የሚፈጸሙትን ወንጀሎች ለመከላከልና ለመቅጣት የወጣውን ኮንቬንሽን ለማጽደቅ የወሰነ በመሆኑ፤

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has accepted the Ratification of the Convention on the Prevention and Punishment of Crimes Against Internationally Protected Persons, Including Diplomatic Agents at its Session Held on the 10th day of December,2002;

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶፮ ንዑስ አንቀጽ ፩/ እና ፲፪/ መሠረት የሚከተለው ታውጇል።

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 Sub Article (1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

፩. አጭር ርዕስ

1. Short Title

ይህ አዋጅ “ዲፕሎማቶችን ጨምሮ በዓለም አቀፍ ደረጃ ጥበቃ ባላቸው ሰዎች ላይ የሚፈጸሙትን ወንጀሎች ለመከላከልና ለመቅጣት የወጣው ኮንቬንሽን ማጽደቅ አዋጅ ቁጥር ፫፻፫/፲፱፻፺፮” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

This Proclamation may be cited as the “Convention on the Prevention and Punishment of Crimes Against Internationally Protected Persons, Including Diplomatic Agents (1973), Ratification Proclamation No.303/2002”

የንዱ ዋጋ 2.30
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ. ፹፻፩
Negarit G.P.O.Box 80,001

፪. ኮንቬንሽኑ ስለመጽደቁ

የተባበሩት መንግሥታት ጠቅላላ ጉባዔ እ.ኤ.አ ዲሴምበር ፲፬ ቀን ፲፱፻፸፫ የተቀበለው ዲፕሎማቶችን ጨምሮ በዓለም አቀፍ ደረጃ ጥበቃ ባላቸው ሰዎች ላይ የሚፈጸሙትን ወንጀሎች ለመከላከልና ለመቅጣት የወጣው ኮንቬንሽን ጸድቋል።

፫. አዋጅ የሚጸናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ ከታህሣሥ ፩ ቀን ፲፱፻፺፭ ዓ.ም ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ታኅሣሥ ፩ ቀን ፲፱፻፺፭ ዓ.ም

ግርማ ወልደ ጊዮርጊስ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
ፕሬዚዳንት

2. Ratification of the Convention

The Convention on the Prevention and Punishment of Crimes Against Internationally Protected Persons, Including Diplomatic Agents adopted by the General Assembly of the United Nations, in New York, on the 14th day of December 1973, is ratified.

3. Effective Date

This Proclamation shall come into force as of the 10th day of December, 2002.

Done at Addis Ababa, this 10th day of December, 2002.

GIRMA WOLDE GIORGIS
PRESIDENT OF THE FEDERAL
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ብርሃነና ሰላም ማተሚያ ድርጅት ታተመ
BERHANENA SELAM PRINTING ENTERPRISE